

MISSION DU GOUVERNEMENT ROYAL D'UNION
NATIONALE DU CAMBODGE EN FRANCE

ចាត់ ២៨-១០-៧៦



FICHE A REMPLIR POUR LA DEMANDE
D'UN PASSEPORT

នាមត្រកូលនិងនាមខ្លួន
Nom et prénom
ឈ្មោះត្រកូល
Surnom
កេតត្រកូល

ម៉ុក សុវណា
MOK SOVANA

កេតត្រកូល
Né le
សញ្ជាតិ

1^{er} Août 1936

នៅ
à Siemreap

Nationalité

Cambodgienne

មុនរបស់
Profession

មុន
antérieure fonctionnaire du Département de l'Intérieur
សព្វថ្ងៃ
actuelle stagiaire à l'Institut International d'Administration Publique

ទីលំនៅ
Domicile
អាសយដ្ឋាន

18 Av. JOFFRE, 9416 ST MANDE

ទូរស័ព្ទ
tel.
នៅ
à Phnom Penh (CAMBODGE)

បានរៀបការ
Marié le
27 juillet 1958

ប្រពន្ធ
Conjoint

នាមត្រកូលនិងនាមខ្លួន
nom et prénom
កេតត្រកូល
né le
សញ្ជាតិ
nationalité
មុនរបស់
profession
ទីលំនៅ
domicile
18. Av. JOFFRE, 94160 SAINT-MANDE

ស៊ុយ តុយណា
SUY TOYANA

14 Septembre 1942

នៅ
à PHNOM-PENH (CAMBODGE)

CAMBODGIENNE

(mariage)

ឪពុក
Père

នាមត្រកូលនិងនាមខ្លួន
nom et prénom
កេតត្រកូល
né le
សញ្ជាតិ
nationalité

ម៉ុក តួន
MOK TOURN

en 1903

នៅ
à Prey-Veng

CAMBODGIENNE

មុនរបស់
profession
ទីលំនៅ
domicile

Ex-fonctionnaire

à SIEMREAP

ម្តាយ
Mère

នាមត្រកូលនិងនាមខ្លួន
nom et prénom
កេតត្រកូល
née le
សញ្ជាតិ
nationalité
មុនរបស់
profession
ទីលំនៅ
domicile

ប៉េន ខ្យួន
PEN OURN

en 1907

នៅ
à Siemreap

cambodgienne

(mariage)

à SIEMREAP

បញ្ចេញនូវការសុំប្តូរលិខិតឆ្លងដែន
Motif de changement de passeport

ស្នើសុំប្តូរលិខិតឆ្លងដែនសម្រាប់ប្រើប្រាស់នៅបារាំង - អង្គរ

ចាកចេញពីកម្ពុជា
Départ du Cambodge

le
10 septembre 1974
បញ្ចេញ
motif pour stages d'études à I.I.A.P.

(Institut International d'Administration Publique)

ប្រទេសដែលសំបុត្រមកដល់ស្រុកកម្ពុជា

Pays séjournés avant l'arrivée en France

Canada

ថ្ងៃចូលមកដល់ស្រុកកម្ពុជា

Date d'arrivée en France

11 septembre 1974

ថ្ងៃចូលរួមសមាជិកភាព

Date d'adhésion au F.U.N.K.

19 avril 1975

ឯកសារគាំទ្រដែលបានផ្តល់ជាមួយ

Pièces justificatives produites

ancien passport

កូនអាយុតិចជាង 15 ឆ្នាំ ដែលជួនដំណើរសាមីជន
ENFANTS DE MOINS DE 15 ANS ACCOMPAGNANT L'INTERESSE

នាមត្រកូលនិងនាមខ្លួន Noms et prénoms	ថ្ងៃកំណើត Date de naissance	ទីកន្លែងកំណើត Lieu de naissance
1 ^{er}		
2 ^e		
3 ^e		

ធ្វើនៅ
Fait à Paris

ថ្ងៃ
le 18 juin

១៩៧៥
1975

A remplir en trois
exemplaires avec cinq
photos en format 4X6

ហត្ថលេខាសាមីជន

Signature de l'intéressé

[Signature]

Passport n° 1772

សេចក្តីបញ្ជាក់

ក្រសួងព្រះព័ន្ធរាជធានីភ្នំពេញ
នេះត្រឹមត្រូវតាមលិខិតឆ្លងដែនចាស់។ ក្រសួង
ព្រះព័ន្ធរាជធានីភ្នំពេញ
បានបញ្ជូនស្នងការនេះមកដល់សាមីជន
ក្រសួង ថ្ងៃទី ៧ កក្កដា ១៩៧៥
អ្នកទទួលខុសត្រូវក្រសួងព័ន្ធរាជធានីភ្នំពេញ

យល់ស្របតាមសេចក្តីបញ្ជាក់
ខាងលើនេះ
ក្រសួង ថ្ងៃទី ៧ កក្កដា ១៩៧៥
អ្នកទទួលខុសត្រូវក្រសួងព័ន្ធរាជធានីភ្នំពេញ

សេចក្តីបញ្ជាក់លិខិតឆ្លងដែនសាមីជន
ក្រសួង ថ្ងៃទី ៧ កក្កដា ១៩៧៥



[Signature]
ដេញ ហាក់ទាម

[Signature]